

All Saints-Todos los Santos

A Roman Catholic Parish of the Archdiocese of Hartford

515 South Main St. Waterbury, CT 06706

Office: 203-756-4439 * Fax: 203-754-3244

Email: parishoffice@allsaintswtby.org * Web page: www.allsaintswtby.org

Office Hours: Monday - Friday 9:00 AM to 4:00 PM

Rev. Diego A. Jiménez, Pastor

Rev. John R. Mariano & Rev. Mauricio Galvis, Parochial Vicars, Rev. Ronald Ferraro (Senior)

Deacons: Alex López, Edwin López, Angelo Moriello & Gus Leblanc (Senior)



4th SUNDAY OF EASTER

"I have other sheep that do not belong to this fold. These also I must lead, and they will hear my voice, and there will be one flock, one shepherd." - Jn 10:17

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.

SHRINE OF ST. ANNE FOR MOTHERS

◆ 515 South Main St ◆ Waterbury, CT

Celebration of the Eucharist/Celebración de la Eucaristía

SATURDAY / SÁBADO

6:00pm - Spanish

SUNDAY / DOMINGO

8:30am - Spanish

10:30am - English

12:30pm - Spanish

MONDAY, WEDNESDAY & THURSDAY

9:00am - Bilingual

TUESDAY

9:00am - English

TUESDAY, WEDNESDAY & THURSDAY

6:30pm - Spanish

Reconciliation / Confesión

Every 2nd Saturday of the month at 4:00pm

~ ~ ◆ ~ ~ ~ ◆ ~ ~

Cada 2do sábado del mes a las 4:00pm

OUR LADY OF LOURDES CHURCH

◆ 309 S. Main St ◆ Waterbury, CT ◆

Celebration of the Eucharist

SATURDAY (VIGIL)

4:00pm - English

*Every 2nd Saturday of the month
Mass is celebrated in English & Italian*

SUNDAY

9:00am - English

MONDAY - SATURDAY

8:00am - English

Reconciliation

Saturdays at 3:00pm

HOLY HOUR & CONFESSION

SHRINE OF ST. ANNE

Every Wednesday
at 5:30 pm

ADORACIÓN Y CONFESIÓN

SANTUARIO DE STA. ANA

Todos los miércoles a
las 5:30 pm

Bob: 203-573-0032

Madeleine Marquis
203-754-9174

Josefina Luis
203-597-1601
or 203-217-2916

Prayer
REQUESTS

Our Lady of Lourdes Mass Intentions

Saturday, April 21 - St Anselm

4:00pm Mary Vagnini, Terry Arnone & Joseph Arnone, Sr. req by Family

Sunday, April 22 - World Day of Prayer for Vocations

9:00am Antoinette & Sebastian Garofalo req by Children

Monday, April 23 - St. George & St. Adalbert

8:00am Vincent J. Morino req by Family

Tuesday, April 24 - St. Fidelis of Sigmaringen

8:00am Parish Family of All Saints

Wednesday, April 25 - St Mark, Evangelist

8:00am All the Suffering Souls in Purgatory
12:00pm Sacred Heart High School 95th Anniversary

Thursday, April 26

8:00am Deceased Members of the Elizabeth & Francesco Izzi Family req by Albert Izzi

Friday, April 27

8:00am Ann Nevin req by the Perugini Family

Saturday, April 28

8:00am Madonna della Sanita req by the Ianigro & Blinn Families
4:00pm Frank & Theresa Miele req by Family

Sunday, April 29

9:00am Donald & Maria Mancini req by Family

St. Anne Mass Intentions / Intención de Misas

Saturday, April 21 - St. Anselm

6:00pm † Josefina Rosado e hijos, pet. de Elsie Rosado

Sunday, April 22 - World Day of Prayer for Vocations

8:30am † Ana Morales y Francisco Aviles, pet de Carmen Aviles
10:30am † Phil Snow & Manuel Morocho, req. by Jorge Leon & family
12:30pm † Manuel de Sousa, pet. de Mercedes de Sousa.

Monday, April 23 - St. George & St. Adalbert

9:00am †

Tuesday, April 24 - St. Fidelis of Sigmaringen

9:00am † Kathleen Fontaine, req by Jason Fontaine
6:30pm † Ivelisse Calderon y Pablos Lozano, pet. de Santos Lozano Calderon

Wednesday, April 25 - St Mark, Evangelist

9:00am Marie McKeon, req. by daughter
6:30pm † Nitza Latorre, pet. de su familia

Thursday, April 26

9:00am In thanksgiving and birthday blessing of Rafael Duran, req. by Rafael Duran
6:30pm † Jose Fco. Veloz, pet. de Josefa Fontanez

Saturday, April 28

6:00 pm † Rey Y. Rodriguez, pet de Carmen Rodriguez

Sunday, April 29

8:30am † Cristian Andrade, pet. de su familia
10:30am † Emile Marquis, req. by family
12:30pm † Felix Cortes, pet. de Maria Cortes y familia

Congratulations to the following couples on their recent convalidation of marriage!

*Carlos J. Solis Mendoza y Rosa L. Toledo
Ruben Aquino Vela y Erika Rodela Castro
Hornes de Jesus Marrero y Eusebia Sosa
Jhon Pomaquiza y Maria Palchizaca*

May the Lord bless your holy matrimony with peace and happiness.



We extend our sincere sympathies and prayers to the families in the passing on of...

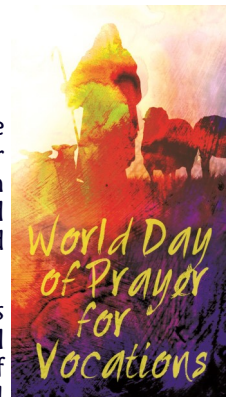
Angelita Calderon, Jose Acevedo Jr., Gloria Guerrero and Madelena Guerrero

May their souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace. *May they rest in peace. Amen.*

Vocation Reflection - World Day of Prayer for Vocations

On this Good Shepherd Sunday we celebrate World Day of Prayer for Vocations. Pray for an increase in vocations to priesthood, diaconate and religious life. May God raise up good shepherds in our midst.

To serve as a shepherd of the Lord's flock as a priest or religious, call **Fr. Michael Casey**, Director of Vocations, Archdiocesan Pastoral Center, Tel. 860-761-7457, e-mail vocations@aohct.org or visit the web at www.hartfordpriest.com.



95th ANNIVERSARY MASS

On Wednesday, April 25, 2018 – Archbishop Leonard P. Blair will celebrate mass in honor of the 95th Anniversary of Sacred Heart High School. The mass will take place at Our Lady of Lourdes Church beginning at 12:00 PM. All parishioners, alumni and friends of the Heart are invited to attend.

**ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS PARISH
Religious Education Service Project**



Join them on Sunday, April 29 from 3-5pm in the Rita P. Frigon Church hall for a Helping Hands meal packaging event presented by Catholic Relief Services and Stop Hunger Now. The goal is to pack at least 20,000 bags to help feed vulnerable people in the West African country of Burkina Faso.

<http://helpinghands.crs.org/get-involved/#hostanevent>

MASS OF REMEMBRANCE

**TUESDAY, APRIL 24, 2018 AT 5:30 P.M. AT
ST. THOMAS THE APOSTLE CHURCH
872 FARMINGTON AVE., WEST HARTFORD**

The Mass of Remembrance is a time for reflection on the lives of our children who have died from any cause. Please join us in praying for children who have died by miscarriage, illness, or any cause, and for their families.

If you have any questions, please call our office:
Sister Suzanne Gross, F.S.E. - Program Coordinator
Pro-Life Ministry of the Archdiocese of Hartford
203-639-0833 / 203-213-5079

sistersuzanne@prolifeministry.org

All Saints-Todos los Santos Parish

Rosary in Song

*Monday, May 7th at 7:00 pm.
Shrine of St. Anne for Mothers*



All invited to honor the Virgin Mary and contemplate on the life of Jesus as we lift our voices in songful prayer. Rosary will be sung in English with bilingual meditations. Refreshments to follow in the Church hall.

Sunday, May 13, 2018

Annual Masses of Red Roses for Mothers



The Shrine of Saint Anne will once again be adorned with red roses in honor of Mother's Day. If you would like to reserve a rose in honor of your mother, please complete the order form and return to the parish office no later than Monday, May 7th. Order forms can be found at the front of both churches for your convenience.

ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS PARISH

**ST. ANNE LADY TRAVELERS BUS TRIP TO SIGHT AND SOUND TO SEE THE SPECTACULAR PRESENTATION:
"JESUS"**

**WHERE THE BIBLE COMES TO LIFE
OCTOBER 12 & 13, 2018**

MANY EXCITING EVENTS SCHEDULED DURING YOUR STAY IN LANCASTER, PA

BUS DEPARTS AT 7:00AM ON FRIDAY, OCT. 12TH

**\$365 DOUBLE OR TRIPLE OCCUPANCY
\$430 SINGLE OCCUPANCY**

**FOR ADDITIONAL INFORMATION CONTACT:
MARGARET GIBSON 203-758-5195
JEANNE LAPRADE 203-232-0657**

PARROQUIA ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS

**LAS DAMAS VIAJERAS DE STA. ANA ANUNCIA UN VIAJE A SIGHT AND SOUND PARA VER LA ESPECTACULAR PRESENTACIÓN:
"JESÚS"**

**DANDO VIDA A LA BIBLIA
12 Y 13 DE OCTUBRE DE 2018**

HABRÁ MUCHOS EVENTOS EXCITANTES PROGRAMADOS DURANTE SU ESTADÍA EN LANCASTER, PENNSYLVANIA

EL AUTOBÚS SALE A LAS 7:00 A.M. EL VIERNES, 12 DE OCTUBRE

**ESTADÍA EN EL HOTEL
\$365 OCUPACIÓN DOBLE O TRIPLE
\$430 POR PERSONA**

**PARA INFORMACIÓN ADICIONAL CONTACTE:
MARGARET GIBSON 203-758-5195
JEANNE LAPRADE 203-232-0657**

THIS WEEK AT THE SHRINE OF ST ANNE FOR MOTHERS

Tuesday, April 24

- 10:00 am Rosary Prayer Group
- 7:00 pm Ultreya (Cursillo Movement)

Wednesday, April 25

- 7:00 pm John XXIII

Thursday, April 26

- 12:00 pm Sister Yvonne's Workshop
- 7:00 pm Choir Practice (10:30am Mass choir)
- 7:00 pm Hispanic Prayer Group

Friday, April 27

- 7:00 pm All Saints Youth Group - Conference Room

PARROQUIA ALL SAINTS -TODOS LOS SANTOS
Proyecto de Servicio Juvenil de Educación Religiosa



Únase a nosotros el domingo 29 de abril de 3-5pm en el salón de la iglesia para un evento de empaque de comida de Helping Hands presentado por Catholic Relief Services y

Stop Hunger Now.

El objetivo es empaquetar al menos 20,000 bolsas para ayudar a alimentar a personas vulnerables en Burkina Faso, un país en el oeste de África.

<http://helpinghands.crs.org/get-involved/#hostanevent>

¡SU APOYO Y ESFUERZO EN ESTE PROYECTO ES SUMAMENTE APRECIADA!

Intención del Papa Francisco para abril 2018

Para aquellos que tienen Responsabilidad en Asuntos Económicos

Que los economistas pueden tener el coraje de rechazar cualquier economía de exclusión y saber cómo abrir nuevos caminos.

CARIDADES CATOLICAS

OFRECE ASISTENCIA E INFORMACIÓN SOBRE
MIGRACIÓN, REFUGIADOS Y SERVICIOS DE
INMIGRACIÓN

35 Groton Street #2
Hartford, CT 06106-2702
Teléfono: 860-297-7800
Fax: 860-297-7779

Otro servicio disponible en este local: Clase de inglés como segundo idioma.

ADMINISTRACION: TIEMPO,TALENTO, TESORO

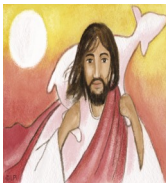
♦ La segunda colecta este fin de semana es para Helping Hands www.HelpingHands.CRS.org

♦ Es importante que cuando done a cualquier organización de caridad, tenga confianza en que los fondos recibidos se utilizan de forma inteligente. ¡Esté seguro de que su regalo a la **Campaña Anual del Arzobispo** apoya los ministerios y programas indicados en la literatura de la Campaña de 2018! Organizaciones de nuestra propia ciudad recibieron fondos del Programa de Alcance Vicariato de la Campaña que hace una diferencia en las vidas de nuestros vecinos locales. Visite el sitio web de la Campaña en www.archdioceseofhartford.org para obtener más información y hacer su donación hoy.

¡Sus bendiciones recibidas de Dios y compartida para el apoyo de su parroquia y misiones es muy apreciada!



Sharing the Gospel with Children



Without a good shepherd to lead them, sheep would get lost. Without a good shepherd to protect them, sheep would get hurt. A good shepherd would even die, just to keep his sheep safe. Jesus is your good shepherd, and you are his precious little lamb. When you get lost, Jesus comes to find you. When you are in danger, Jesus comes to comfort you. Listen to the voice of Jesus. Spend time reading the Bible every day. He wants to lead you to life with God. He wants to protect you from sin. Jesus gave up his life just to save you. Jesus is your good shepherd.

Prayer

God, help me to always follow Jesus, my good shepherd.

Something to Draw

Draw a picture of yourself as a little lamb and Jesus as your good shepherd.

Mission for the Week

Learn as much as you can about Jesus, so you can follow him. Read a Bible story with your family every night before bed.

SPIRIT FIRE TEEN ADORATION EVENING

*HOLY ROSARY CHURCH
10 FATHER SALEMI DR, ANSONIA
FRIDAY, APRIL 27
FROM 6-8:15PM*



6:00-6:30 p.m. *Pizza and Social*
6:30-7:00 p.m. *Talk -Fr. Jeff Gubbiotti*
7:00-8:00 p.m. *Praise and Worship Adoration*
Music by Katie Keogler
Cost: \$5 Contact kskurat@yahoo.com

STEWARDSHIP: TIME, TALENT, TREASURE

- ◆ The second collection this weekend - April 21/22 is for Helping Hands. www.HelpingHands.CRS.org
- ◆ It is important that when you give to any charitable organization, you are confident that the funds received are being used wisely. Be assured that your gift to the **Archbishop's Annual Appeal** supports the ministries and programs indicated in the 2018 Appeal literature! Organizations right here in our own town received funding from the Appeal's Vicariate Outreach Program that makes a difference in the lives of our local neighbors. Please visit the Appeal website at www.archdioceseofhartford.org to learn more and make your gift today.



Your blessings received from God and shared for the support of your parish and missions is greatly appreciated!